

# OPERATOR DTP – PRACA W WEEKEND



**Chciałbyś pracować jedynie 3 dni w tygodniu zamiast 5 i zarabiać tyle co pracując 5 dni?  
Studujesz dziennie, ale chciałbyś też móc pracować?  
To może jest to coś dla Ciebie!**

**SDL poszukuje osób na stanowisko Operatora DTP do pracy w weekendy oraz święta (umowa o pracę).**

## OPIS WYKONYWANYCH ZADAŃ:

- skład i przygotowanie dokumentu do publikacji
- odtwarzanie plików PDF w innych programach jak np. MS Word
- weryfikacja przetłumaczonej dokumentacji pod względem wizualnym (porównanie formatowania, układu z dokumentem źródłowym)
- wprowadzanie poprawek językowych

## WYMAGANIA:

- dobra znajomość języka angielskiego (min. B1/B2) pozwalająca na swobodną komunikację
- umiejętność pracy w zespole
- zdolności organizacyjne
- dokładność i sumiennosc w wykonywaniu powierzonych obowiązków
- umiejętności analitycznego myślenia i rozwiązywania problemów
- znajomość obsługi komputera oraz pakietu MS Office (przy umowach zlecenie dostępność pakietu MS Office)

## MILE WIDZIANE:

- znajomość programów do edycji grafik i tekstów (Adobe InDesign, Illustrator, Photoshop)
- doświadczenie w pracy z klientem i w zarządzaniu zespołem oraz projektami
- chęć aktywnego zdobywania wiedzy, szukania i wdrażania nowych rozwiązań

## OFERUJEMY:

- udział w projektach międzynarodowych dla największych klientów na świecie
- pracę w różnych aplikacjach do edycji tekstów, grafik, multimediów
- szkolenia wewnętrzne i zewnętrzne pod okiem doświadczonych opiekunów
- pracę z wykorzystaniem najnowocześniejszych technologii
- możliwość szybkiego rozwoju własnych kompetencji poprzez ambitne i pełne wyzwania
- prywatną opiekę medyczną (*umowa o pracę*)
- dofinansowanie do karty Multisport (*umowa o pracę*)
- stabilność zatrudnienia (*umowa o pracę*)

Zainteresowane osoby prosimy o wystanie dokumentów aplikacyjnych z załączoną w CV klauzulą:

*"Niniejszym wyrażam dobrowolnie zgodę na przetwarzanie danych osobowych zawartych w moim CV przez SDL Sp. z o.o. w Bydgoszczy ul. Fordońska 246 dla celów związanych z procesem rekrutacji zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r., w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych "RODO"). Wyrażam także zgodę na udostępnianie moich danych osobowych SDL plac z siedzibą w Maidenhead, New Globe House, Vanwall Business Park, Vanwall Rd, Maidenhead SL6 4UB, UK, do celów związanych z procesem rekrutacji. Wyrażam także zgodę na udostępnianie moich danych osobowych innym podmiotom z grupy SDL plac tj. potencjalnym pracodawcom do celów związanych z procesem rekrutacji. Przysługuje mi prawo dostępu do moich danych, ich sprostowania i usunięcia."*

Please note that, by submitting your CV for consideration, you are consenting to SDL storing your CV and using the information contained in it to consider you for any positions you have applied for and any positions we consider may be of interest to you. Please note your information may be shared internally across different SDL departments in our offices worldwide during the recruitment process. SDL will use 3rd party software in which your information will be processed in 3rd party hosting centres, SDL has entered into appropriate agreements to safeguard your data. If your application is successful your information will be processed in connection with your engagement with SDL. Should your application not be successful, your CV will be stored in our systems for a period of 2 years. If you have any queries about this email, please contact us by replying to this message. You may also read our Privacy Policy <https://www.sdl.com/about/privacy/privacy-notice.html>. If you did not send us an email instructing us to process your personal data please contact us immediately at [privacy@sdl.com](mailto:privacy@sdl.com)

SDL Poland sp. z o.o., ul. Fordońska 246, 85-766 Bydgoszcz

Telefon +48 52 582 44 00 [www.sdl.com](http://www.sdl.com)

